

FÒM REKLAMASYON FON PLASMAN POU ANTREPRENÈ MODÈNIZASYON KAY

Sèvi ak fòm sa a pou reklame jiska 10,000 dola. Ou kalifye pou rejwenn lajan si w te soumèt yon plent bay Depatman Pwoteksyon Konsomatè ak Travayè a (Department of Consumer and Worker Protection, DCWP) kont yon antreprenè modènizasyon kay ki agreye epi si w te patisipe nèt nan pwosesis negosyasyon DCWP a men ou pa t rive jwenn yon akò.

Tanpri ranpli fòm sa a ke yon Notè Biblik dwe notarye.

ENFÒMASYON SOU MOUN K AP FÈ DEMANN LAN

Siyiti	Sifiks (Jr., Sr., Esq.) (Pa obligatwa)		Prenon	Dezyèm prenon (Pa obligatwa)
Dat nesans (YYYY-MM-DD) (4 chif pou ane-2 chifpou mwa-2chif pou jou a) <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/>				
Adrès kay (Nimewo Bilding, Non ri a, Apatman/Swit/Lòt)				
Vil	Eta	Kòd postal	Peyi/Rejyon (si se andeyò Etazini)	
Telefòn 1 (Prensipal)			Telefòn 2 (Dezyèm)	
()			()	
Imèl (Bay ou bay adrès imèl ou, sa vle di ou bay pèmisyon pou w resevwa komunikasyon elektwonik ki soti nan DCWP, epi ou konfime adrès imèl ki pi wo a se yon mwayen komunikasyon fyab pou kontakte ou.)				

Èske Adrès postal ou se menm ak Adrès Lakay ou? WI NON

SI SE NON, tanpri ranpli seksyon ki pi ba a.

Adrès Postal (Nimewo Bilding, Non ri a, Apatman/Swit/Lòt)			
Vil	Eta	Kòd postal	Peyi/Rejyon (si se andeyò Etazini)



ENFÒMASYON SOU ANTREPRENÈ MODÈNIZASYON KAY LA

Non Biznis Antrepriz modènizasyon kay la		Nimewo Lisans DCWP (DCA anvan sa)	
Adrès Biznis lan (<i>Nimewo Bilding, Non ri a, Apatman/Swit/Lòt</i>)			
Vil	Eta	Kòd postal	Peyi/Rejyon (<i>si se andeyò Etazini</i>)
Telefòn (Pa obligatwa) ()	Imèl (Pa obligatwa)		

ENFÒMASYON SOU REKLAMASYON AN

Dat kontra a	Lajan Total Kontra a \$
Lajan ki peye \$	Kantite lajan reklamasyon an \$

1. Èske w te voye yon plent bay DCWP konsènan antreprenè modènizasyon kay sa a anvan sa?

- NON
 WI

SI SE WI, tanpri ranpli seksyon pi ba a.

Nimewo Reklamasyon DCWP	Dat Plent lan
Rezulta Plent lan	



2. Sou ki baz Kantite Lajan Reklamasyon w lan chita? Tanpri esplike. Pi plis lajan ou kapab reklame se 10,000 dola.

3. Èske w te resevwa kredi, ranbousman oswa pèman anrapò ak reklamasyon sa a ki soti nan men antreprenè modènizasyon kay an oswa yon lòt kote, sa gen ladan yon konpayi asirans?

NON
 WI

SI SE WI, tanpri esplike.

4. Èske ou okouran sou yon desizyon odyans administratif, akò pèman, òdonans pèmisyon, jijman, òdonans tribunal oswa yon santans yon jij bay anrapò ak reklamasyon ou an.

NON
 WI

SI SE WI, tanpri esplike.

DOKIMAN OBLIGATWA

Ou dwe soumèt dokiman ki pi ba yo ansanm avèk fòmilè sa a. Pa gen pwoblèm ak kopi.

Kontra ant ou menm ak antreprenè modènizasyon kay la

AK

Dokiman sou tout lajan ou peye antreprenè modènizasyon kay la
-OSWA-
 Montan yon prè ki sou non ou ke yon pretè bay antreprenè modènizasyon kay la

AK

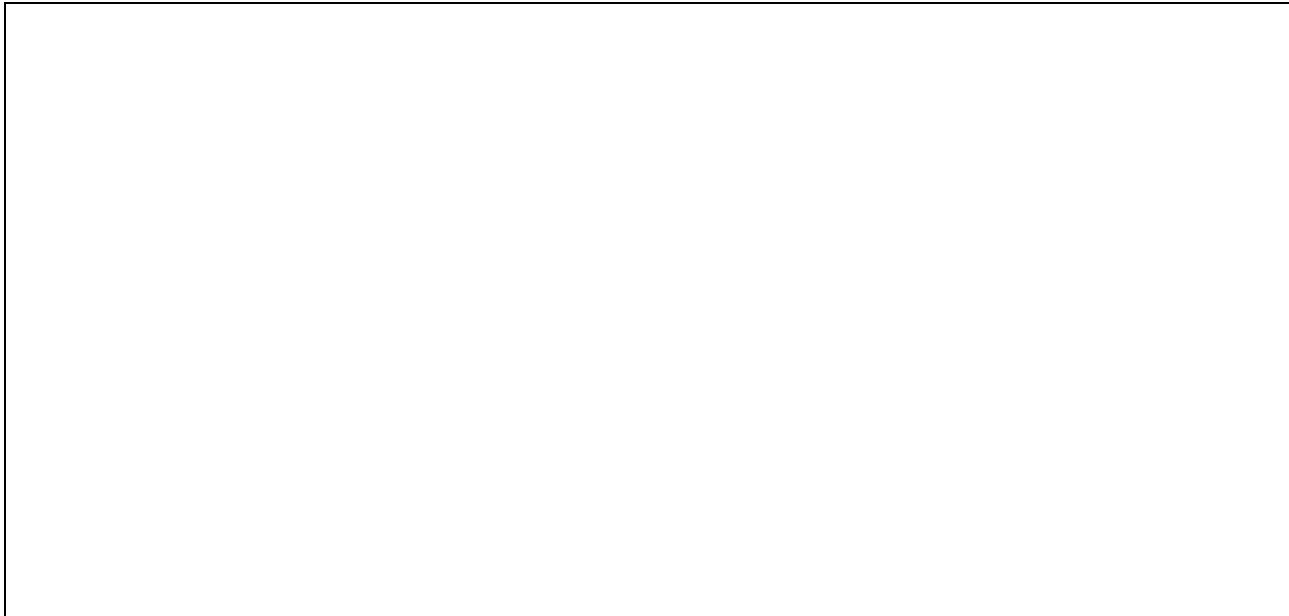
Devi oswa fakti yon lòt antreprenè modènizasyon kay ki montre montan total pou repare oswa pou fini travay ki gen rapò ak plent ou an
-OSWA-
 Dokiman ki gen montan ki peye a yon lòt antreprenè modènizasyon kay pou repare oswa pou fini travay ki gen rapò ak plent ou an.



Consumer and Worker Protection

Kreyòl Ayisyen / Haitian Creole
5 sou 6

Si ou pa ka jwenn yon dokiman obligatwa, DCWP gendwa kapab jwenn yon kopi si ou te bay li nan moman premye plent ak negosyasyon w lan. Tanpri dekri ki dokiman w ap voye ale avèk reklamasyon w lan, si toutfwa w ap voye dokiman, epi ki dokiman ou te bay DCWP anvan sa.





KONFIMASYON – Tanpri li epi siyen pi ba a.

Mwen otorize pou ranpli epi soumèt fòmilè Reklamasyon sa a ak tout dokiman ki atache yo (tout ansanm yo konstitye "Reklamasyon an"). Mwen te egzamine tout Reklamasyon an. Mwen konfime pèmisyon mwen bay nan Reklamasyon sa a se laverite, yo kòrèk epi se enfòmasyon ki konplè.

Si gen youn nan enfòmasyon nan Reklamasyon sa a ki chanje, mwen pral enfòme Depatman Pwoteksyon Konsomatè ak Travayè a sou tout chanjman sa yo.

Mwen konprann Departman Pwoteksyon Konsomatè ak Travayè a poko eqzamine Reklamasyon sa a.

Yo sipoze siyen konfirmasyon sa a nan Vil ak Eta New York e konfirmasyon sa a reglemanter ak entèprete selon sa lwa Eta New York mande (malgré chwa lalwa oswa prensip sou konfli lalwa) ak lwa ozetazini.

Mwen konfime deklarasyon sa yo se layerite e yo kòrèk.

Ekri Non Konplè ak lèt detache

Sivati Moun ki fè reklamasyon am

Dat

Eta _____)
)ss :

Reyon (County))

Nan dat _____ jou _____ nan ane _____, devan mwen, notè piblik ki pi ba a, te parèt pèsonèlman _____, mwen konnen pèsonèlman oswa yo te montre m avèk bonjan prèv ke se moun ki gen non li (yo) enskri nan dokiman sa a epi li (yo) rekonèt li (yo) siyen ak tout kapasite li (yo) epi grasa siyiti li (yo) nan dokiman sa a, moun nan (yo) oswa sou non moun nan (yo) aji a (yo) apwouye dokiman an.

Notè Piblik